

## EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS COUR EUROPÉENNE DES DROITS DE L'HOMME

## FIFTH SECTION

## CASE OF ALPATOV AND OTHERS v. UKRAINE

(Application no. 7321/05 and 107 other applications)

## **JUDGMENT**

This version was rectified on 4 February 2013 under Rule 81 of the Rules of Court

## **STRASBOURG**

18 December 2012

This judgment is final. It may be subject to editorial revision.



## In the case of Alpatov and others v. Ukraine,

The European Court of Human Rights (Fifth Section), sitting as a Committee composed of:

Angelika Nußberger, President,

André Potocki,

Aleš Pejchal, judges,

and Stephen Phillips, Deputy Section Registrar,

Having deliberated in private on 27 November 2012,

Having noted that the underlying question in the applications is already the subject of well-established case-law of the Court and that the parties had the ample opportunity to comment on it and on any other aspects of the case,

Delivers the following judgment, which was adopted on that date:

## **PROCEDURE**

- 1. The case originated in 108 applications against Ukraine lodged with the Court under Article 34 of the Convention for the Protection of Human Rights and Fundamental Freedoms ("the Convention") by 118 Ukrainian nationals and companies based in Ukraine, whose details are specified in the annexed tables ("the applicants").
- 2. The Ukrainian Government ("the Government") were represented by their Agent, Mr N. Kultchytskyy, of the Ministry of Justice.
- 3. The applications, which mainly concern the issues of lengthy non-enforcement of domestic decisions given in the applicants' favour, were communicated to the Government on various dates. The Government have submitted observations concerning some of the applications. Having been initially adjourned in accordance with the *Yuriy Nikolayevich Ivanov* pilot judgment (see *Yuriy Nikolayevich Ivanov v. Ukraine*, no. 40450/04, ECHR 2009-... (extracts)), the proceedings in the applications have been resumed in February 2012 (for further details see *Kharuk and others v. Ukraine* [Committee], no.703/05, §§ 4-6, 26 July 2012).
- 4. On various dates the Government submitted to the Court unilateral declarations concerning all the present applications, and requested the Court to strike the applications out of the list of cases pursuant to Article 37 § 1 (c) of the Convention on the basis of the declarations. The Court examined the declarations and decided to reject the Government's requests.

## THE FACTS

#### I. THE CIRCUMSTANCES OF THE CASE

#### A. Non-enforcement issues

5. On the dates set out in the annexed tables domestic courts and commissions on labour disputes delivered decisions according to which the applicants were entitled to various pecuniary amounts and/or to have certain actions taken in their favour. The decisions became enforceable. However, the applicants were unable to obtain the enforcement of the decisions in due time because of the authorities' failure to take specific budgetary or regulatory measures, because of the introduction of bans on the attachment and sale of property belonging to State-owned or controlled companies, or because of the bailiffs' omissions.

#### **B.** Other matters

6. Some of the applicants also made submissions concerning factual and legal matters unrelated to the above non-enforcement issues.

## THE LAW

#### I. JOINDER OF THE APPLICATIONS

7. In view of the similarity of the applications in terms of the principal legal issues raised, the Court finds it appropriate to join them.

# II. ALLEGED VIOLATION OF ARTICLES 6 AND 13 OF THE CONVENTION AND OF ARTICLE 1 OF PRTOCOL No. 1

8. The applicants complained about the lengthy non-enforcement of the decisions given in their favour and about the lack of effective domestic remedies in respect of those complaints. They relied, expressly or in substance, on Articles 6 and 13 of the Convention and Article 1 of Protocol No. 1 which read, in so far as relevant, as follows:

#### Article 6

"In the determination of his civil rights and obligations ... everyone is entitled to a ... hearing within a reasonable time by [a] tribunal..."

#### Article 13

"Everyone whose rights and freedoms as set forth in [the] Convention are violated shall have an effective remedy before a national authority notwithstanding that the violation has been committed by persons acting in an official capacity."

#### Article 1 of Protocol No. 1

"Every natural or legal person is entitled to the peaceful enjoyment of his possessions. No one shall be deprived of his possessions except in the public interest and subject to the conditions provided for by law and by the general principles of international law...

Everyone whose rights and freedoms as set forth in [the] Convention are violated shall have an effective remedy before a national authority notwithstanding that the violation has been committed by persons acting in an official capacity."

### A. Admissibility

9. The Court notes that the applicants' above complaints are not manifestly ill-founded within the meaning of Article 35 § 3 (a) of the Convention. It further notes that they are not inadmissible on any other grounds. They must therefore be declared admissible.

## **B.** Merits

- 10. The Court notes that the decisions in the applicants' favour remained unenforced for lengthy periods of time, for which the authorities were responsible.
- 11. The Court reiterates that it has already found violations of the Convention in similar cases (see Kharuk and others, cited above, §§ 17-19).
- 12. Having examined all the material in its possession, the Court finds no fact or argument capable of persuading it to reach a different conclusion in the present cases.
- 13. There has accordingly been a violation of Article 6 § 1 of the Convention and Article 1 of Protocol No. 1 on account of the prolonged non-enforcement of the decisions in the applicants' favour and a violation of Article 13 of the Convention in that the applicants did not have an effective domestic remedy to redress the damage created by such non-enforcement.

#### III. OTHER ALLEGED VIOLATIONS OF THE CONVENTION

- 14. Some of the applicants raised other complaints under the Convention which the Court has carefully examined. In the light of all the material in its possession, and in so far as the matters complained of are within its competence, the Court finds that they do not disclose any appearance of a violation of the rights and freedoms set out in the Convention or its Protocols.
- 15. It follows that those complaints are manifestly ill-founded and must be rejected in accordance with Article 35 §§ 3 (a) and 4 of the Convention.

#### IV. APPLICATION OF ARTICLE 41 OF THE CONVENTION

## 16. Article 41 of the Convention provides:

"If the Court finds that there has been a violation of the Convention or the Protocols thereto, and if the internal law of the High Contracting Party concerned allows only partial reparation to be made, the Court shall, if necessary, afford just satisfaction to the injured party."

## A. Damage, costs, and expenses

- 17. In line with the approach applied in *Kharuk and others* (cited above, §§ 23-27), the Court considers it reasonable and equitable to award 3,000 euros (EUR) to each applicant in the applications which concern non-enforcement delays exceeding three years (the applications tabulated in Annex 1) and EUR 1,500 to each applicant in the other applications (the applications tabulated in Annex 2). These sums are to cover any pecuniary and non-pecuniary damage, as well as costs and expenses.
- 18. The Court further notes that the respondent State has an outstanding obligation to enforce the decisions which have not been enforced.

#### **B.** Default interest

19. The Court considers it appropriate that the default interest rate should be based on the marginal lending rate of the European Central Bank, to which should be added three percentage points.

## FOR THESE REASONS, THE COURT UNANIMOUSLY

- 1. Decides to join the applications;
- 2. Declares the applicants' complaints under Article 6 § 1 and Article 13 of the Convention and Article 1 of Protocol No. 1 about the lengthy non-enforcement of the decisions given in their favour and about the lack of effective domestic remedies in respect of those complaints admissible and the remainder of the applications inadmissible;
- 3. *Holds* that there has been a violation of Article 6 § 1 of the Convention and of Article 1 of Protocol No. 1;
- 4. Holds that there has been a violation of Article 13 of the Convention;

#### 5. Holds

- (a) that the respondent State is to enforce the domestic decisions in the applicants' favour which have not been enforced and is to pay, within three months, EUR 3,000 (three thousand euros) to each applicant or his or her estate in the applications tabulated in Annex 1 and EUR 1,500 (one thousand five hundred euros) to each applicant or his or her estate in the applications tabulated in Annex 2 in respect of pecuniary and non-pecuniary damage and costs and expenses, plus any tax that may be chargeable to the applicants on the above amounts which are to be converted into the national currency at the rate applicable at the date of settlement;
- (b) that from the expiry of the above-mentioned three months until settlement simple interest shall be payable on the above amounts at a rate equal to the marginal lending rate of the European Central Bank during the default period plus three percentage points.

Done in English, and notified in writing on 18 December 2012, pursuant to Rule 77 §§ 2 and 3 of the Rules of Court.

Stephen Phillips Deputy Registrar Angelika Nußberger President

ANNEX 1 (non-enforcement delays more than three years)

| No. | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)  | Enforceable domestic decisions  |
|-----|--|--|---|
| 1.  | 7321/05<br>08/02/2005                    | Oleg Veniaminovich<br>ALPATOV<br>1949          | 14 March 2000,<br>Novogrodivka Court  |
| 2.  | 13333/05<br>22/03/2005                   | Boris Ivanovich KARLOV<br>13/09/1950           | 25 January 2001 and 25 October 2002,<br>Khartzysk Court   |
| 3.  | 16716/05<br>14/03/2005                   | Vladimir Nikolayevich<br>SOKOLOV<br>16/11/1956 | 15. July 2003 and 28 May 2004<br>Krasnyy Luch Court   |
| 4.  | 40631/05<br>04/11/2005                   | Tamara Antonovna<br>YAROSHENKO<br>25/05/1928   | 27 October 2000,<br>Leninskyy District Court of Luhansk   |
| 5.  | 43801/05<br>09/11/2005                   | TIPIKO, TOV                                    | 05 August 2004,<br>Commercial Court of the Zakarpattya Region   |
| 6.  | 7478/06<br>27/01/2006                    | Viktor Vsevolodovich<br>BONDALET<br>04/05/1948 | 10 August 2004,<br>Shahtarsk Court  |
| 7.  | 26577/06<br>15/06/2006                   | Tatyana Vladimirovna<br>MURENETS<br>18/11/1972 | 25 November 1999 and 10 February 2006,<br>Nova Kakhovka Court   |
| 8.  | 29112/06<br>30/06/2006                   | Anatoliy Ivanovych<br>ROMANOV<br>05/01/1951    | 5 January 2006,<br>Dzerzhynsk Court   |
| 9.  | 31936/06<br>29/07/2006                   | Gennadiy Viktorovych<br>KUDINOV<br>25/03/1970  | 14 June 2004,<br>Leninskyy District Court of Kirovograd   |
| 10. | 46311/06<br>27/10/2006                   | Volodymyr Borysovych<br>TURITSA<br>24/11/1956  | 17 April 2006, Gorodenka Court, as amended by the judgment of the Ivano-Frankivsk Court of Appeal of 26 February 2008 |
| 11. | 48065/06<br>10/11/2006                   | Igor Fedorovich<br>DERMANSKIY<br>30/07/1969    | 16 April 1997,<br>Artemivskyy District Court of Luhansk   |
| 12. | 6212/07<br>27/12/2006                    | Angelina Ivanivna KOZAK<br>28/11/1942          | 8 November 2004,<br>Stryy Court   |
| 13. | 6731/07<br>14/12/2006                    | FIRMA DEMEK, TOV                               | 21 August 2001,<br>Commercial Court of the Donetsk Region,  |
| 14. | 6759/07<br>15/01/2007                    | Oleksiy Ivanovych ZUBENKO<br>13/12/1957        | 20 January 2001,<br>Bluznukivskyy District Court of the Kharkiv Region  |
| 15. | 7937/07<br>10/02/2007                    | Volodymyr Ilarionovych<br>KONDRATYEV<br>1956   | 17 March 2000,<br>Bryanka Court   |
| 16. | 8849/07<br>09/02/2007                    | Ilya Vladimirovich CHERKAS<br>11/08/1955       | 19 December 2005,<br>Velykonovosilkivsk Court   |
| 17. | 10033/07<br>09/02/2007                   | Yekaterina Iosifovna<br>PERERVA<br>05/09/1942  | 13 November 2001,<br>Rozdolne Court   |

| No. | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)        | Enforceable domestic decisions  |
|-----|--|--|---|
| 18. | 11074/07<br>26/02/2007                   | Mykola Vasylyovych GUSEV<br>17/12/1945               | 5 September 2006, Poltava Regional Court of Appeal, quashed on 26 January 2009 and a new judgment of the Poltava Regional Court of Appeal of 18 May 2009 in the same case |
| 19. | 14676/07<br>14/03/2007                   | Valeriy Vatslavych<br>ZHURAKIVSKYY<br>13/11/1958     | 1 November 2006,<br>Berdychiv Court   |
| 20. | 20132/07<br>31/03/2007                   | Sergey Mikhaylovich<br>SERGEYEV<br>15/07/1957        | 6 July 2006,<br>Kyivslyy District Court of Kharkiv  |
| 21. | 31187/07<br>24/05/2007                   | Irina Ernatovna KRAVTSOVA<br>26/03/1967              | 22 November 2004,<br>Leninskyy District Court of Luhansk  |
| 22. | 31441/07<br>21/06/2007                   | Liliya Nikolayevna<br>LOGINOVA<br>28/08/1956         | <ol> <li>26 August 2005,<br/>Novogrodivka Court</li> <li>26 December 2005,<br/>Novogrodivka Court</li> </ol>  |
| 23. | 48049/07<br>23/10/2007                   | Volodymyr Petrovych BOYKO<br>14/04/1960              | 24 May 2004,<br>Mohyliv-Podilsk Court   |
| 24. | 51917/07<br>14/11/2007                   | Georgiy Ivanovych<br>POGOSKYY<br>02/07/1953          | 6 December 2005,<br>Commercial Court of the Poltava Region  |
| 25. | 4790/08<br>24/12/2007                    | Vadim Stanislavovich  DMITRIYEV  15/03/1979          | 01 June 2005,<br>Krasnyy Luch Court   |
| 26. | 9033/08<br>07/02/2008                    | Tatyana Sergeyevna PUGACH<br>11/10/1954              | 15 February 2002 ,<br>Yenakievo Court   |
| 27. | 14461/08<br>27/02/2008                   | Boris Nikolayevich LYSYUK<br>09/03/1982              | 1 October 2003,<br>Commercial Court of the Donetsk Region   |
| 28. | 14599/08<br>03/03/2008                   | Lyubov Sergeyevna DMITRENKO 11/11/1947               | 30 May 2005,<br>Krasnyy Luch Court  |
| 29. | 19753/08<br>07/04/2008                   | Volodymyr Mykhaylovych<br>LOPUSHANSKYY<br>17/08/1955 | 13 December 2005,<br>Arbuzynka Court, as amended by the Mykolaiv<br>Regional Court of Appeal on 7 April 2006  |
| 30. | 19791/08<br>11/04/2008                   | Valeriy Aleksandrovich<br>LANOVENKO<br>1938          | 16 November 2006,<br>Fastov Court   |
| 31. | 28121/08<br>27/05/2008                   | Svetlana Petrovna BOYEVA<br>29/02/1960               | 27 May 2005,<br>Krasnyy Luch Court  |
| 32. | 28203/08<br>27/05/2008                   | Aleksey Nikolayevich<br>TEMCHUR<br>04/02/1956        | 18 July 2005,<br>Krasnyy Luch Court   |
| 33. | 28974/08<br>07/06/2008                   | Lyubov Gilyaryevna<br>KHLYNINA<br>22/08/1956         | 11 May 2005,<br>Krasnyy Luch Court  |
| 34. | 28975/08<br>07/06/2008                   | Viktor Frantsevich ALMIZOV<br>25/05/1940             | 30 March 2007,<br>Krasnyy Luch Court  |
| 35. | 28991/08<br>07/06/2008                   | Tatyana Ivanovna<br>LAKIYCHUK<br>02/07/1949          | 21 May 2007,<br>Krasnyy Luch Court  |

| No. | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)       | Enforceable domestic decisions  |
|-----|--|---|---|
| 36. | 29382/08<br>07/06/2008                   | Lyudmila Ivanovna SILENKO<br>05/06/1951             | 7 May 2004,<br>Torez Court  |
| 37. | 35562/08<br>15/07/2008                   | Tatyana Mikhaylovna<br>VINOGRADOVA<br>30/10/1950    | 20 July 2005,<br>Krasnyy Luch Court   |
| 38. | 37108/08<br>17/06/2008                   | Leonid Petrovich VITSKO<br>02/09/1956               | 18 July 2005,<br>Krasnyy Luch Court   |
| 39. | 37112/08<br>17/06/2008                   | Tamara Ivanovna DIKAYA<br>24/04/1951                | 27 December 2005,<br>Krasnyy Luch Court   |
| 40. | 50079/08<br>24/09/2008                   | Zoya Grigoryevna IZOTOVA<br>26/02/1954              | <ol> <li>5 February 2001, labour disputes commission</li> <li>14 March 2001, Kostyantynivka Court</li> <li>21 May 2001, labour disputes commission</li> <li>14 December 2001, Kostyantynivka Court</li> </ol> |
| 41. | 51743/08<br>06/10/2008                   | Yuriy Konstantinovich<br>IVANOV<br>16/12/1946       | 30 April 2003,<br>Gagarinskyy District Court of Sevastopol  |
| 42. | 498/09<br>09/12/2008                     | Anton Oleksandrovych<br>SKRYPCHENKO<br>15/10/1957   | <ol> <li>1. 22 September 2004,</li> <li>Kyivskyy District Court of Odesa</li> <li>2. 19 April 2006,</li> </ol>  |
| 43. | 12803/09<br>16/02/2009                   | Lyudmila Viktorovna<br>PROTSKO<br>12/02/1953        | Kyivskyy District Court of Odesa  1. 28 April 2004, Kostyantynivka Court  2. 28 September 2006, Kostyantynivka Court  |
| 44. | 13589/09<br>16/02/2009                   | Vladimir Vladimirovich<br>ZAZVORKA<br>21/06/1956    | 4 November 2001,<br>labour disputes commission  |
|     | 17848/09<br>15/03/2009                   | 1. Tatyana Ilyinichna VAKHETOVA 05/02/1952          | 1 December 1999, Kostyantynivka Court   |
|     |  | 2. Sergey Viktorovich<br>VOLOSUNOV<br>05/08/1963    | 15 January 2001, labour disputes commission   |
|     |  | 3. Yekaterina Vasilyevna<br>MUDREYKO<br>29/11/1950  | 25 January 2001, Kostyantynivka Court   |
| 45  |  | 4. Vladimir Yakovlevich<br>KRIVENKO<br>21/01/1941   | 12 February 2001, labour disputes commission  |
| 45. |  | 5. Nadezhda Vasilyevna<br>KACHURA<br>30/07/1950     | 12 March 2001, Kostyantynivka Court   |
|     |  | 6. Lyudmila Petrovna<br>KOVALENKO<br>25/08/1954     | 23 April 2001, Kostyantynivka Court   |
|     |  | 7. Aleksandr Mikhaylovich<br>NETESA<br>11/03/1943   | 13 October 2004, Kostyantynivka Court   |
|     |  | 8. Tamara Mikhaylovna<br>SERDYUCHENKO<br>25/03/1950 | 7 December 2001, Kostyantynivka Court   |

| No. | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)       | Enforceable domestic decisions   |
|-----|--|---|--|
|     |  | 9. Nataliya Nikolayevna<br>CHAUS<br>25/09/1956      | 9 December 2004, Kostyantynivka Court  |
|     |  | 10. Nelli Grigoryevna<br>PEREMETINA<br>30/08/1945   | 22 May 2006, Kostyantynivka Court  |
| 46. | 20353/09<br>26/03/2009                   | Viktor Ivanovich<br>ROMANENKO<br>16/05/1960         | 1. 11 April 2006,<br>Zaliznychnyy District Court of Simferpol  |
| 47. | 26329/09<br>04/03/2009                   | Nina Dmitriyevna VOLKOVA<br>13/12/1944              | 2. 7 December 2006 <sup>1</sup> , Yevpatoriya Court 1.20 October 1997, Slovyansk Court 2.4 June 1998, Slovyansk Court 3. 10 March 1999, Slovyansk Court 4.21 May 2002, Vyshgorod Court |
| 48. | 33507/09<br>05/06/2009                   | Natalya Mikhaylovna<br>BAMBALOVA<br>08/01/1954      | 13 November 2000,<br>labour disputes commission  |
| 49. | 44881/09<br>04/08/2009                   | Valentyna Ivanivna<br>KHAVRYCH<br>04/03/1964        | 6 November 2007,<br>Kamyanka Court   |
| 50. | 44926/09<br>06/08/2009                   | Lyudmila Alekseyevna<br>YAROSHEVSKAYA<br>16/08/1949 | 20 December 2006,<br>Dzerzhinsky District Court of Kharkiv   |
| 51. | 48274/09<br>26/08/2009                   | Aleksandra Mikhaylovna<br>KOROVNIKOVA<br>10/01/1936 | 23 August 2002,<br>Torets Court  |
| 52. | 51879/09<br>13/09/2009                   | Fedir Romanovych<br>SHEVELEV<br>1922                | 1. 11 February 2008, Donetsk Regional Administrative Court  2. 03 November 2008,   |
| 53. | 56226/09<br>06/10/2009                   | ASKO, MKP   | Donetsk Regional Administrative Court 30 July 2004, Commercial Court of the Kherson Region   |
| 54. | 59492/09<br>26/10/2009                   | Denis Aleksandrovich<br>SECHKAREV<br>17/09/1978     | 11 October 2006,<br>Krasnyy Luch Court   |
| 55. | 62399/09<br>13/11/2009                   | Leonid Viktorovych TSESAR<br>1962                   | 12 December 2007, Oleksandriya Court, as amended by the Dnipropetrovsk Regional Court of Appeal on 23 December 2008  |
| 56. | 4252/10<br>12/01/2010                    | Mykola Petrovych<br>VINNICHENKO<br>08/05/1953       | 24 December 2007,<br>Shevchenkivskyy District Court of Zaporizhzhya  |
| 57. | 12476/10<br>20/02/2010                   | Ivan Petrovych FUTALO<br>16/03/1959                 | 20 December 2005,<br>Sokal Court   |
| 58. | 14075/10<br>19/02/2010                   | Stanislav Fedorovych<br>SHEVCHENKO<br>01/11/1945    | 1. 30 May 2005,<br>Oleksandriya Court<br>2. 17 March 2009,<br>Oleksandriya Court   |

<sup>1.</sup> Rectified on 4 February 2013; the text read "6 December".

| No. | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)      | Enforceable domestic decisions  |
|-----|--|--|---|
| 59. | 14108/10<br>24/02/2010                   | Antonina Mytrofanivna<br>TKACHENKO<br>29/06/1950   | 27 February 2009,<br>Oleksandriya Court   |
| 60. | 14171/10<br>28/02/2010                   | Grygoriy Ivanovych<br>TERNAVSKYY<br>15/08/1927     | 07 April 2009,<br>Kalanchak Court   |
| 61. | 14743/10<br>04/03/2010                   | Igor Pavlovich KOSMACHOV<br>31/08/1972             | 22 May 2006,<br>Korabelnyy District Court of Mykolayiv  |
| 62. | 14824/10<br>26/02/2010                   | Valentyna Pavlivna<br>TERNAVSKA<br>25/04/1927      | 7 April 2009, Kalanchak Court   |
| 63. | 14873/10<br>05/03/2010                   | Anatoliy Vladimirovich<br>GAVRILENKO<br>06/09/1974 | 22 May 2006,<br>Korabelnyy District Court of Mykolayiv  |
| 64. | 19497/10<br>21/03/2010                   | Tamara Grygorivna<br>GROMOVA<br>25/12/1934         | 26 November 2008,<br>Zhytomyr Regional Administrative Court   |
| 65. | 20291/10<br>01/04/2010                   | Nataliya Yuryevna<br>SOSHENKO<br>04/05/1953        | 1. 20 May 2005, Komsomolskyy District Court of Kherson 2. 20 July 2006, Komsomolskyy District Court of Kherson 3. 16 October 2006, Komsomolskyy District Court of Kherson,    |
| 66. | 23262/10<br>02/04/2010                   | Nadiya Georgiyivna<br>MAKOVOZ<br>25/03/1954        | 4. 3 May 2007, Komsomolskyy District Court of Kherson  11 January 2008, Pervomaysk Court  |
| 67. | 23950/10<br>12/04/2010                   | Nataliya Ivanivna DAVYDENKO 26/01/1956             | 1.28 February 2008,<br>Pervomaysk Court  2. 20 March 2008, Pervomaysk Court   |
| 68. | 24642/10<br>17/04/2010                   | Nikolay Aleksandrovich<br>SPODIN<br>03/08/1928     | 1. 15 May 2008, Leninskyy District Court of Sevastopol  2. 8 October 2009, Leninskyy District Court of Sevastopol  3. 21 January 2010, Leninskyy District Court of Sevastopol |
| 69. | 25981/10<br>23/04/2010                   | Nelya Yevgeniyivna UTKINA<br>28/06/1958            | 5 February 2007,<br>Zamostyanskyy District Court of Vinnytsya   |
| 70. | 25997/10<br>21/04/2010                   | Oleksiy Mykolayovych<br>KACHAYLO<br>04/06/1949     | 20 February 2009,<br>Okhtyrka Court   |
| 71. | 29072/10<br>07/05/2010                   | Roman Mykhaylovych<br>KOMAR<br>18/03/1950          | 14 June 2001,<br>Frankivskyy District Court of Lviv Region  |

| No. | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)      | Enforceable domestic decisions  |
|-----|--|--|---|
| 72. | 29963/10<br>30/04/2010                   | Oleksandr Fedorovych<br>SHVETS<br>11/03/1945       | 19 November 2007,<br>Dniprovskyy District Court of Kherson  |
| 73. | 33114/10<br>20/05/2010                   | Nataliya Borysivna<br>ABRAMENKO<br>29/03/1958      | 18 December 2007,<br>Brovary Court  |
| 74. | 33135/10<br>20/05/2010                   | Igor Yevgeniyovych<br>SHOBOTENKO<br>12/04/1973     | 20 December 2007,<br>Brovary Court  |
| 75. | 33139/10<br>20/05/2010                   | Vadym Yevgeniyovych<br>SHOBOTENKO<br>14/02/1978    | 6 December 2007,<br>Brovary Court   |
| 76. | 33161/10<br>20/05/2010                   | Pavlo Vyacheslavovych<br>KUCHUGURNYY<br>02/10/1964 | 1.13 November 2008, Artemivskyy District Court of Luhansk  2. 26 February 2009, Artemivskyy District Court of Luhansk   |
|     |  |  | 3. 16 March 2009,<br>Artemivskyy District Court of Luhansk  |
| 77. | 33164/10<br>20/05/2010                   | Iryna Anatoliyivna RYABUSHCHYTS unspecified        | 1 April 2008,<br>Brovary Court  |
| 78. | 34350/10<br>09/06/2010                   | Mykola Nykyforovych NOVAK<br>11/10/1959            | 28 May 2008, Oleksandriya Court as amended on 14 April 2009 by the Dnipropetrovsk Administrative Court of Appeal        |
| 79. | 35024/10<br>14/06/2010                   | Svitlana Kalenykivna<br>FINKEVYCH<br>18/03/1956    | 8 November 2002,<br>Lutsk Court   |
| 80. | 35077/10<br>06/06/2010                   | Grygoriy Oleksandrovych<br>OBUSHCHAK<br>14/02/1960 | 2 March 2007,<br>Staromistskyy District Court of Vinnytsya  |
| 81. | 35424/10<br>14/06/2010                   | Iryna Oleksandrivna<br>OVCHINNIKOVA<br>06/12/1979  | 4 April 2008, Desnyanskyy District Court of Chernigiv, as amended on 8 July 2009 by Kyiv Administrative Court of Appeal |
| 82. | 35890/10<br>16/06/2010                   | Vladimir Dmitriyevich FISAK<br>18/06/1955          | 20 July 2005,<br>Dzerzhynsk Court   |
| 83. | 38178/10<br>26/06/2010                   | Yevgeniy Ivanovich<br>ZELYUNKO<br>25/08/1937       | 26 January 2009,<br>Zhytomyr Regional Administrative Court  |
| 84. | 41281/10<br>24/06/2010                   | Volodymyr Petrovych<br>MAZURAKA<br>26/02/1958      | 19 November 2003,<br>Chervonograd Court   |
| 85. | 42642/10<br>17/02/2010                   | Irina Romilovna<br>KARPACHEVA<br>14/06/1958        | 28 May 2008,<br>Kostyantynivka Court <sup>1</sup>   |
| 86. | 51453/10<br>26/08/2010                   | Grigoriy Mikhaylovich<br>SUPRUN<br>20/07/1955      | 20 August 2006,<br>Svitlovodsk Court  |

<sup>1.</sup> Rectified on 4 February 2013; the text read "21 March 2002 and 28 May 2008".

| No. | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)   | Enforceable domestic decisions  |
|-----|--|---|---|
| 87. | 56269/10<br>20/09/2010                   | Terentiy Semenovych<br>GERASYMOV<br>24/04/1954  | 9 April 2009,<br>Zhytomyr Regional Administrative Court   |
| 88. | 59584/10<br>28/09/2010                   | Yuriy Mykhaylovych<br>ZHGUTOV<br>15/06/1926     | 12 December 2007,<br>Novozavodskyy District Court of Chernigiv  |
| 89. | 66363/10<br>30/10/2010                   | Valeriy Yegorovych<br>KOMBAYEV<br>21/04/1942    | 10 June 2008, the Crimea Court of Appeal  |
| 90. | 69158/10<br>17/11/2010                   | Vasyl Mykytovych ILCHENKO<br>1927               | 1. 2 November 2007, Zhytomyr Regional Administrative Court  2. 7 October 2008, Zhytomyr Regional Administrative Court |
| 91. | 75025/10<br>07/12/2010                   | Viktor Alekseyevich LAPSHIN<br>02/01/1943       | 18 August 2009,<br>Kalininskyy District Court of Donetsk  |
| 92. | 671/11<br>17/12/2010                     | Tetyana Volenivna<br>TABACHENKO<br>09/01/1978   | 17 June 2009,<br>Leninskyy District Court of Luhansk,<br>became enforceable on 2 October 2009                         |
| 93. | 1391/11<br>27/12/2010                    | Gennadiy Sergiyovych<br>ALDABAYEV<br>20/05/1940 | 30 January 2008,<br>Zhytomyr Regional Administrative Court  |
| 94. | 2157/11<br>15/12/2010                    | Valentina Petrovna<br>TATARCHENKO<br>02/04/1950 | 17 September 2002,<br>Kostyantynivka Court  |
| 95. | 3217/11<br>08/12/2010                    | Leonid Ivanovych BOBIK<br>05/06/1935            | 2 March 2009,<br>Zhytomyr Regional Administrative Court   |
| 96. | 1513/11<br>23/12/2010                    | Vitaliy Viktorovich<br>TOLKACHOV<br>08/06/1984  | 20 June 2006,<br>Antratsyt Court  |

ANNEX 2 (non-enforcement delays less than three years)

| No.  | Application no. and date of introduction | Applicant's name and date of birth (if known)  | Enforceable domestic decisions  |
|------|--|--|---|
| 97.  | 10704/07<br>22/02/2007                   | Natali Valeriyivna NOVYTSKA<br>02/08/1976  | 24 November 2005, Suvorovskyy District Court of Kherson, quashed on 3 June 2008   |
| 98.  | 3863/08<br>11/01/2008                    | Yuriy Tymofiyovych OPANASYUK unspecified   | 25 May 2005, Kyiv Harrison Military Court, became enforceable on 22 February 2006 and was enforced in full in November 2008 |
| 99.  | 18167/08<br>17/03/2008                   | Tatyana Ivanovna MIKHAL<br>1951  | 21 October 2005,<br>Zhovtnevyy District Court of Dnipropetrovsk,<br>quashed on 18 September 2007 <sup>1</sup>               |
| 100. | 27320/08<br>28/05/2008                   | Vasyl Mykolayovych<br>GEYTOTA<br>09/01/1961  | 6 February 2006,<br>Kolomyya Court,<br>enforced on 28 January 2008  |
| 101. | 35012/08<br>11/06/2008                   | Kostyantyn Antonovych<br>ZUBKO<br>20/02/1954   | 16 June 2006,<br>Pecherskyy District Court of Kyiv,<br>quashed on 25 February 2009  |
| 102. | 46147/09<br>12/11/2008                   | Pavel Ivanovich BONDAR<br>16/04/1960   | 13 August 2007,<br>Donetsk Regional Administrative Court, quashed on<br>12 November 2009                                    |
| 103. | 4980/10<br>13/01/2010                    | Vladimir Nikolayevich<br>KARTASHOV<br>03/01/1951   | 6 February 2008, Donetsk Regional Administrative Court, quashed on 3 June 2010  |
| 104. | 12100/10<br>15/02/2010                   | Svitlana Ivanivna<br>DUBOVENKO<br>24/08/1937   | 16 January 2008,<br>Zarichnyy District Court of Sumy,<br>quashed on 19 August 2010  |
| 105. | 19148/10<br>21/03/2010                   | Sergey Aleksandrovich KHMELEVSKIY 27/05/1960  Vyacheslav Iosifovich KULBACHKO 18/03/1956 | 2 July 2009,<br>Makiivka Court,<br>enforced on 14 July 2011   |
| 106. | 48233/10<br>05/08/2010                   | Mykola Volodymyrovych<br>KOKHANOVSKYY<br>11/02/1961                                      | 2 June 2009, Khmelnytskyy Court,<br>as amended on 12 January 2010 by the Khmelnytsk<br>Regional Court of Appeal             |
| 107. | 71356/10<br>23/11/2010                   | Leonid Anatolyevich<br>ZARAYSKIY<br>12/12/1961   | 26 September 2008, Lysychansk Court,<br>quashed on 7 April 2011   |
| 108. | 3282/11<br>29/12/2010                    | Oleksandr Petrovych DORDUKA unspecified  | 4 November 2008, Kaniv Court,<br>as amended by the Kyiv Administrative Court of<br>Appeal on 22 December 2009               |

<sup>1.</sup> Rectified on 4 February 2013; the text read "28 September".